

24.12.2018

Polskie i niemieckie zwyczaje świąteczne

Każdego roku 24 grudnia Niemcy i Polacy obchodzą Wigilię jako kulminację okresu świąt Bożego Narodzenia. Choć Boże Narodzenie stanowi w obu krajach tradycję chrześcijańską, można zaobserwować zgodnie z hasłem „Co kraj to obyczaj” szeroką gamę świątecznych zwyczajów.

Polski przesąd powiada, że jaka Wigilia, taki będzie cały rok. Jeśli w tym szczególnym dniu pojawi się kłótnia, uważa się, że będzie to sporny i żmudny rok. Z tego powodu polskie rodziny przywiązują dużą wagę do pokoju i harmonii.



India Szulc

Zarówno w Niemczech, jak i w Polsce przygotowania świąteczne rozpoczynają się wcześniej rano, zazwyczaj od strojenia choinki. Ubieranie choinki już na początku okresu adwentowego staje się coraz bardziej popularna w obu kręgach kulturowych. W ten sposób, świerk i sosna mogą zaświecić punktualnie w Wigilię w pełnej okazałości.

Wielu Niemców chodzi do kościoła po południu albo, jak w Polsce, dopiero późnym wieczorem. Pasterka oraz szopka są bardzo popularne w obu krajach. Są to sceniczne przedstawienia opowieści wigilijnej, w których najczęściej występują dzieci.

Gdy na niebie zaświeci pierwsza gwiazdka, w Polsce rozpoczyna się wieczór wigilijny. Rodzina dzieli się poświęconym opłatkiem i składa sobie nawzajem życzenia bożonarodzeniowe. Co więcej, w Polsce na stole wigilijnym można znaleźć dodatkowe nakrycie, które nie tylko jest przeznaczone dla niespodziewanego gościa, ale także wspomina zmarłych członków rodziny. Ten rytuał odnosi się bezpośrednio do opowieści wigilijnej, kiedy to Maryja i Józef szukali schronienia, dopóki nie znaleźli go w stajni w Betlejem.

W obu krajach, starannie i pracowicie przygotowana ucztą jest nieodłączną częścią wieczoru wigilijnego. W Niemczech menu świąteczne skomponowane jest z potraw takich jak: sałatka ziemniaczana z kielbasą, pieczeń wieprzowa albo gęszyna, raclette lub fondue. W Polsce potrawy wigilijne tradycyjnie nie zawierają mięsa ani alkoholu. Kolacja składa się z dwunastu różnych dań, w tym karp, pierogi z kapustą i grzybami, barszcz, śledź i ziemniaki.

Po kolacji, w Polsce jak i w Niemczech następuje część, na którą najbardziej cieszą się dzieci: rozdanie prezentów. W północnych i środkowych Niemczech zwykle gwiazdor wręcza prezenty, w południowych

Niemcech często jest to Dzieciątko Jezus. W Polsce gwiazdor, Dzieciątko Jezus lub aniołek umieszczają prezenty pod choinką.

Teraz wszyscy mogą spokojnie zakończyć wieczór, śpiewając wspólnie kolędy i słuchając przypowieści wigilijnych. Boże Narodzenie to dla Polaków oraz Niemców przede wszystkim jedno: święto miłości.

Nieważne czy „Stille Nacht” lub „Cicha noc”, karp czy sałatka ziemniaczana z kiełbaskami, gwiazdor lub Dzieciątko Jezus: Zespół Partnerstwa Odra życzy wszystkim wesołych Świąt i szczęśliwego Nowego Roku!

05.03.2021 - <http://partnerstwo-odra.eu/aktualnosci/2018/10870>